

Tre giornate dedicate ai film di animazione
per un pubblico di bambini, famiglie e adulti.

gsifa.ch

LUGANO ANIMATION DAYS 2021

Venerdì 29.10



9:30 - 14:30
Imparare un mestiere

Attività

Una mattinata interamente dedicata alle scuole elementari dove verranno proiettati una serie di cortometraggi per i più piccoli. Gli alunni avranno in seguito l'occasione di realizzare la loro prima animazione, utilizzando plastilina e altri oggetti messi a disposizione, sotto la guida di professionisti del settore.



20.30 - 23.00
Ma vie de Courgette
Claude Barras, 2016

Proiezione

Il lungometraggio svizzero d'animazione che ha emozionato il mondo fino a raggiungere la candidatura all'Oscar. "Ma vie de courgette" narra di Icare, un bambino di nove anni che, dopo la morte della madre, viene improvvisamente catapultato nella vita e ritmi di un orfanotrofio. Un film delicato capace di emozionare spettatori di ogni età.

Sabato 30.10



14:00 - 17:30
Masterclass di Elie Chapuis
Seguita da dimostrazione
di animazione in stopmotion

Masterclass

Nato a Losanna, Elie muove i primi passi come animatore sul set di "Max & Co" di Sam e Fréd Guillaume. Le sue collaborazioni includono "Fantastic Mr Fox" e "Isle of Dogs" di Wes Anderson. Stretto collaboratore di Claude Barras ha lavorato alla maggior parte dei suoi film, tra cui anche "Ma vie de Courgette". Dal 2011 è partner dello studio Hélium Film di Losanna, dove ha prodotto e diretto diversi cortometraggi tra cui il suo film d'esordio come regista "Imposteur".

Elie ci racconta il suo percorso e ci trascina nel suo mondo di animatore stopmotion mostrando e commentando i movimenti necessari per lo sviluppo di una breve azione.



20.30 - 23.00
100 anni di animazione Svizzera

Proiezione

La selezione comprende cortometraggi svizzeri significativi realizzati negli ultimi decenni e raccolti in una serie in occasione del centenario dell'animazione Svizzera.

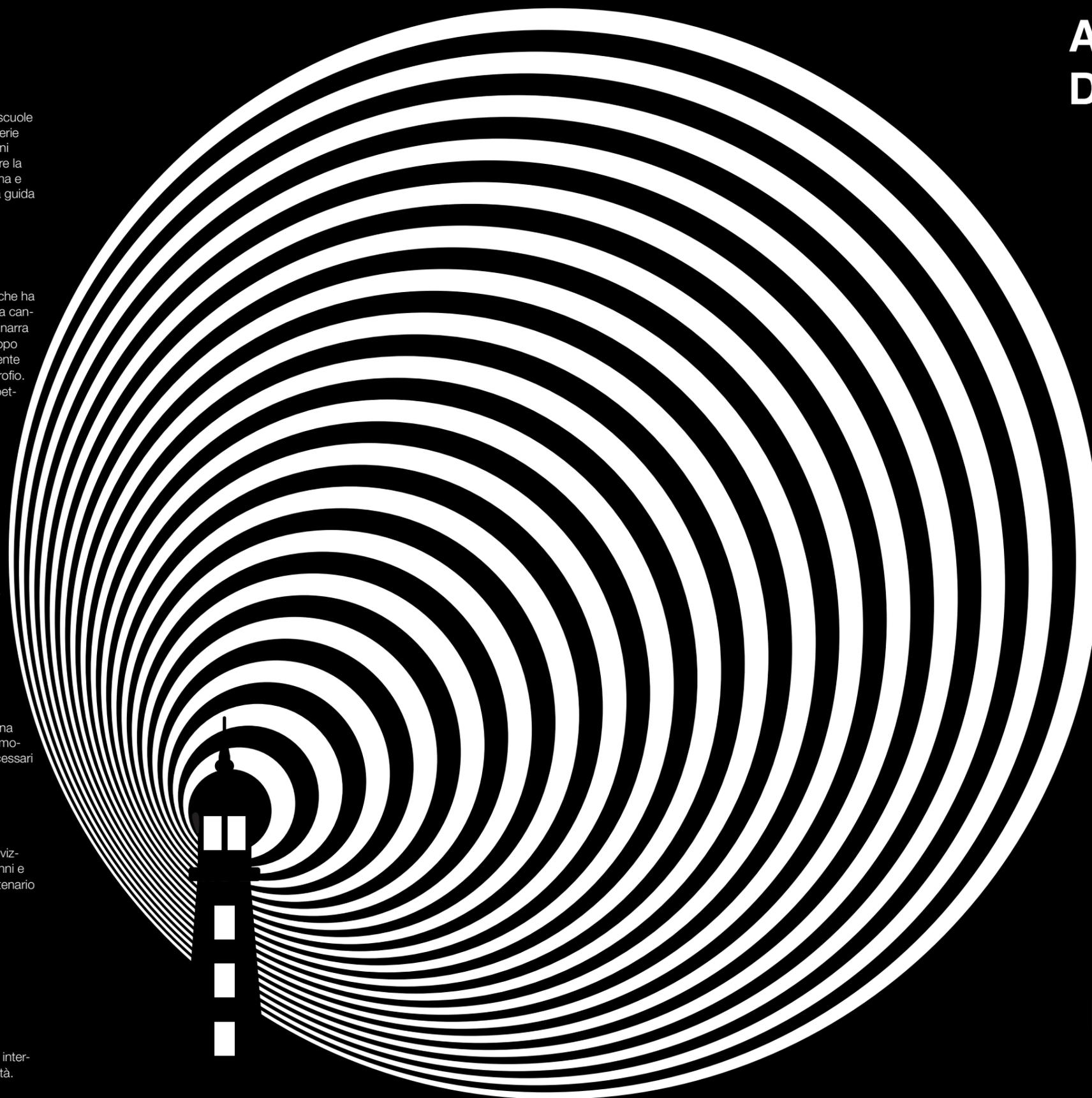
Domenica 31.10



15:00 - 17:00

Famiglie

Una selezione di cortometraggi svizzeri e internazionali adatti a un pubblico di tutte le età.



Programma



Città di Lugano
Eventi e congressi
www.lugano.ch

GSIFA

GSFA



TICINO FILM
COMMISSION

Programma per bambini

Escapades, Escursioni

A partire da 8 anni

T'es ou mère grand ?	Venerdì
François Chalet_2003_00:06:33_Cut out digitale	Domenica
<i>La nonna è sparita, Cappuccetto con il Lupo partono alla sua ricerca.</i>	

Bonne journée monsieur M.

Sam & Fred Guillaume_1999_00:06:08_Stopmotion con plastilina

Monsieur M. russa fortissimo, una famiglia di piccioni cerca vendetta per riportare la calma.

Der kleine Vogel und das Blatt

Lena Von Döhren_2012_00:04:00_Disegno animato

Un'ultima foglia si stacca dal ramo, un uccellino e una volpe partono al suo inseguimento..

Punkt und Striche
Jesus Perez_2007_00:06:15_Disegno animato & Pixilation
<i>Un essere nasce dalla matita del suo creatore. Ben presto però non è più solo e comincia così una lotta.</i>

Tarte aux pommes
Isabelle Favez_2006_00:09:26_Cut out digitale
<i>Una panettiera s'innamora del macellaio, ma il cane del cacciatore complica i loro progetti.</i>

Grosse Pläne
Irmgard Walthert_2009_00:03:59_Stopmotion con plastilina
<i>Pur dotati di grande intelligenza è difficile costruire un distributore di mele... a meno che non spunti l'idea giusta.</i>

La main de l'ours
Marina Rosset_2008_00:04:24_Disegno animato
<i>Tre fratelli vivono soli in una radura nel bosco. Il fratello minore ha paura quando entra nel fitto degli alberi e non osa aprire gli occhi. Così incontra un orso.</i>

Le génie de la boîte de ravioli
Claude Barras_2006_00:08:00_Stopmotion con plastilina
<i>Armand lavora in una fabbrica di ravioli in scatola. La sera da una scatola di ravioli spunta un genio che gli offre di esaudire due desideri.</i>

Novembre
Marjolaine Perreten_2015_00:04:04_Disegno animato
<i>L'autunno è arrivato. Degli animaletti cominciano i preparativi per l'inverno.</i>

The kiosk
Anete Melece_2013_00:06:55_Cut out digitale
<i>Il chiosco è diventato la casa di Olga, che oramai non riesce più neanche a uscirne. Tuttavia un avvenimento assurdo stravolgerà la sua vita.</i>

Fres Boi
Paloma Canonica & Cristina Vilches_2015_00:07:42_Stopmotion con puppet
<i>Una base scientifica abbandonata nell'Artico, un eschimese disperso e la scoperta che gli cambierà la vita.</i>

Focus Ticino

Programma per adulti

Passagen, Traversées, Traversate	Sabato
A partire da 12 anni	

Jean-claude des alpes
Claude Halter, Ted Sieger_1991_00:08:14_Disegno animato
<i>Jean-Claude è composto da Jean e Claude, i quali litigano talmente tanto che Jean finisce per dividersi da Claude.</i>

Kiss
Bruno Machado_2016_00:01:35_Disegno animato
<i>Quando l'amore crea voragini, per ripartire bisogna trovare gli interruttori.</i>

Bouquet
Julius Pinschewer / 1952
00:04:21; disegno animato
<i>Film pubblicitario per il formaggio Gerber.</i>

Patch
Gerd Gockell_2014_00:03:32_Animazione sperimentale
<i>Un film di animazione sperimentale che sonda per mezzo di pittura astratta le tensioni tra astrazione e figurazione.</i>

Signs
Dustin Rees_2020_00:10:35_Disegno animato
<i>Un elettricista segue la sua routine notturna, che consiste nell'accensione e nello spegni-mento di insegne luminose. Vive una vita disconnessa dal mondo.</i>

Imposteur
Elie Chapuis_2013_00:06:32_Stopmotion
<i>Un cervo antropomorfo ruba l'identità a un uomo impossessandosi della sua testa.</i>

Kapitän Hu
Basil Vogt_2011_00:08:14_Animazione diretta
<i>Dopo un temporale violento il Capitano Hu e la sua barca s'incagliano sulle Alpi. Un alpigiano gentile trova dei nuovi utilizzi dell'equipaggiamento...</i>

La Chanson du Pharmacien
Daniel Suter_2003_00:01:40_Disegno animato
<i>Una ragazza maldestra si ferisce tagliando il pane e corre dal farmacista. Peccato che quest'ultimo stia per essere assassinato...</i>

Banquise
Claude Barras, Cedric Louis_2005
00:06:35; cut out digitale
<i>Marine, una ragazzina obesa, soffre per gli sguardi degli altri e per il calore dell'estate. Sogna una vita meravigliosa tra i pinguini sulla banchisa.</i>

Miramare
Michaela Müller_2009_00:08:08_Pittura su vetro
<i>Uno sguardo sulla vita alle frontiere europee, dove turisti tentano di rilassarsi e migranti «clandestini» si battono per una vita migliore.</i>

Aubade
Mauro Carraro_2014_00:05:26_3D animazione al computer
<i>Un sole nero si alza sul lago Lemano. Diversi uccelli lacustri e dei bagnanti assistono allo spettacolo dell'alba, ipnotizzati dalla musica di un contrabbassista.</i>

Programma per adulti	Sabato
Streifzüge, Voyages, Viaggi	
A partire da 12 anni	

Le Carré de Lumière
Claude Luyet_1992_00:04:46_Disegno animato
<i>Parabola d'immagine in movimento. Un combattimento tra un pugile e il suo riflesso: l'illu-sione diventa così reale, per poi sbriciolarsi di colpo.</i>

Chrigi
Anja Kofmel_2009_00:07:00_Disegno animato
<i>Una giovane ricorda la sua infanzia e il suo misterioso cugino. Il suo sguardo innocente ci trascina in un oscuro racconto avventuroso che parla di mercenari e guerra.</i>

Flowerpots
Rafael Sommerhalder_2008_00:05:09_Disegno animato
<i>Un cortometraggio sui vasi di fiori e la forza dell'abitudine.</i>

Les Corbeaux
Nag & Gisèle Ansorge_1967_00:04:30_Animazione con sabbia
<i>Un uomo desidera vivere libero dall'ordine stabilito, ma finisce per venire impiccato.</i>

78 Tours
Georges Schwizgebel_1985_00:03:52_Disegno animato
<i>Un valzer con la fisarmonica dà il via a una storia sul tempo che scorre.</i>

Nosferatu Tango
Zoltan Horvath_2002_00:12:50_3D animazione al computer
<i>La storia buffa e tragica di una zanzara che si innamora di Nosferatu, il principe dei vampiri.</i>

Trans Enfance Express
Martial Wannaz_1985_00:04:35_Disegno animato & cut out
<i>Su un treno un uomo viaggia attraverso le memorie della sua vita.</i>

Die Brücke Über Den Fluss
Jadwiga Kowalska_2016_00:05:43_Disegno animato
<i>Un uomo, disperato per la perdita del suo amore, si regge sulla ringhiera di un ponte. È pronto a saltare, ma di fronte diversi passanti si sono raggruppati...</i>

Average Happiness
Maja Gehrig_2019_00:07:02_3D animazione al computer
<i>Un viaggio nel mondo sensuale delle statistiche: i grafici a torta si sciolgono, gli schemi a freccia si accarezzano e le curve della borsa e altri diagrammi raggiungono l'apoteosi.</i>

Travelogue Tel Aviv
Samuel Patthey_2017_00:05:45_Disegno animato
<i>Un giovane studente svizzero parte per sei mesi a Tel Aviv. Attraverso il disegno imparerà a conoscere e ad analizzare questo nuovo ambiente e a conoscere sé stesso.</i>

Programma per adulti

Transitions, Transizioni	Sabato
A partire da 14 anni	

Monsieur Vieuxbois (Estratto)
Lortac, Cavé_1921_00:12:00_Cut out
<i>Le burlesche tribolazioni amorose di Monsieur Vieux-Bois, adattamento di storie estratte da alcune stampe del 1837 dello scrittore e fumettista ginevrino Rodolphe Töpffer.</i>

Gypaetus Helveticus
Marcel Barelli_2011_00:06:46_Disegno animato
<i>Con una buona dose di satira questo «documentario animato» ripercorre la sparizione del Gipeto delle Alpi Svizzere motivata dalle false accuse di essere pericoloso.</i>

I Can See The Dust
Lotti Bauer_2010_00:04:37_Animazione 2D & animazione al computer
<i>Avere i giusti strumenti di pulizia è la metà del lavoro. Il metodo di utilizzo del detergente costituisce il suono e la geometria dei personaggi astratti in azione.</i>

Inclinations
Guido&Eva Haas_1960_00:05:35_Animazione diretta
<i>Film astratto, basato su una tecnica speciale che sfrutta la formazione controllata di microstrutture durante l'emulsione della pellicola del film.</i>

Heimatland
Fabio Friedli, Marius Portmann, Andrea Schneider, Loretta Arnold_2010
00:06:30_Stopmotion con plastilina
<i>Hausi, un patriota svizzero, conduce una vita regolata e soddisfacente. L'armonia viene spezzata dall'apparizione sul suo pianerottolo di uno straniero.</i>

Circuit
Delia Hess_2018_00:08:41_Disegno animato
<i>Su un piccolo pianeta gli abitanti eseguono azioni surreali che vengono ripetute in ciclo, formando un ecosistema complesso che funziona solo se ognuno fa la sua parte.</i>

Die Seilbahn
Claudius Gentinetta, Frank Baun_2008_00:06:43_Disegno animato
<i>Su una teleferica consumata da intemperie e ruggine un vecchio fluttua a un'altezza sconosciuta. Durante il tragitto i suoi starnuti fanno dondolare pericolosamente la teleferica.</i>

Coyote
Lorenz Wunderle_2018_00:09:55_Disegno animato
<i>Un coyote perde la famiglia a causa di un attacco dei lupi. Tormentato tenta di superare il trauma ma, tra dolore e allucinazioni, il male prende lentamente possesso di lui.</i>

Plug & Play
Michael Frei_2013_00:06:02_Animazione 2D & animazione al computer
<i>Degli esseri antropomorfi dotati di prese al posto della testa imperversano qua e là. Invece di obbedire alla dittatura delle dita alzate, obbediscono solo a sé stessi.</i>

Ruben Leaves
Frederic Siegel_2015_00:04:53_Disegno animato
<i>Ruben è perseguitato da ossessioni nevrotiche. È chiusa la porta dell'appartamento? Il gas è spento? Degli scenari sempre più assurdi tormentano l'animo di Ruben.</i>